Zeitschrift:	The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK
Herausgeber:	Federation of Swiss Societies in the United Kingdom
Band:	- (1922)
Heft:	82

Rubrik: Extracts from Swiss papers

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. <u>Mehr erfahren</u>

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. <u>En savoir plus</u>

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. <u>Find out more</u>

Download PDF: 13.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

The Swiss Observer Telephone : CITY 4603. Published every Friday at 21, GARLICK HILL, LONDON, E.C. 4. Telegrams : FREPRINCO, LONDON.

No. 82

LONDON, DECEMBER 30, 1922.

PRICE 3d.

SUBSCRIPTION RATES	
$\begin{array}{c} \textbf{UNITED KINGDOM} \\ \textbf{AND COLONIES} \\ \begin{cases} 3 \text{ Months (13 issues, post free)} \\ 6 & (26 & -) \\ 12 & (52 & -) \\ \end{cases} \\ \end{array}$	
SWITZERLAND { 6 Months (26 issues, post free) - 12 , (52 ,) - (Switz subscriptions may be not into Postscherk-K	
(Swiss subscriptions may be paid into Postscheck-Ko Baile V 5718). A PROSPEROUS NEW YEAR TO ALL OUR READERS !	
HOME NEWS	

The meeting, referred to in the last issue of The Swiss Observer, to be held at Berne, in order to discuss the creation of a parliamentary group to safeguard the interests of Swiss citizens abroad, took place on December 19th. It was attended by a number of deputies representing all political groups, except the Socialist party, and was presided over by National Councillor Dollfus. Mr. Micheli and Mr. Burren explained the aims of the group they desired to form, and Mr. Schurch recalled the activities in this direction of the Nou-velle Société Helvétique with its manifold ramifi-cations abroad. Mr. Dollfus observed that, though they might be of assistance to the Nouvelle Société Helvétique, the group they proposed to create would be quite distinct from that society and should not Helvétique, the group they proposed to create would be quite distinct from that society and should not be confounded with it. He added that the Nouvelle Société Helvétique had rendered signal services to Switzerland by discouraging the denationalisation of the Swiss abroad. Mr. Dollfus went on to describe the plight of Swiss citizens in Austria and Germany and pointed out the necessity of coming to their aid and of assisting Swiss emigration to-wards countries which offered some chance of suc-cess. Mr. Dollfus also laid stress on the fact that much more was done by other countries for their cess. Mr. Dollfus also laid stress on the fact that much more was done by other countries for their compatriots in Switzerland than by the Confedera-tion for the Swiss abroad. As an instance he cited the fact that, acting on the advice of Mr. Brügger, the State Council refused to vote fr. 10,000 to sub-sidise Swiss schools abroad, while Germany, not-withstanding her precarious finances, voted 8,000 gold marks for the same purpose. The President's remarks were endorsed by the deputies de Rabours, Suichiere Baumberger, Betoni and Walther, and it Spiehiger, Baumberger, Betoni and Walther, and it was unanimously decided to constitute the proposed was unanimously decided to constitute the proposed group, which should present its programme at the next parliamentary session. A commission was ap-pointed of five deputies, National Councillors Mayer, Micheli, Dollfus, and State Councillors Keller and Winiger, to elaborate the programme.

At the request of the Federal Council a credit of fr. 623,000 has been voted for acquiring the property at Engehalde, near Berne, where the old Swiss *abattoirs* were situated, for the purpose of a repairing garage for the Federal Postal and Tele-graphic Motor Services.

The budget for 1923 of the Canton of Basle-Ville forecasts a deficit of nine and a half million francs, *i.e.*, about three millions more than that for the present year.

* * *

The former Paris banker, Mr. Hermann Herold, the well-known Grisons philanthropist, has given to the "Société de Bienfaisance Suisse" two houses in Paris, containing about 25 beds, which have been used by him as orphanages for the last 20 years.

A report has been presented to the two Cham-bers by General Willy on the activities of the Swiss Army during the period of hostilities. This report has given rise to a somewhat heated discussion, and it is probable that some modification will be made, more clearly defining the powers of, and relations between, the civil and military authorities in time of war. * * *

The foundation "Pour la Vieillesse" has ceived a further anonymous donation of fr. 12,000, addressed to the *Basler Anzeiger*.

The Swiss Customs officials have had storms of imprecations hurled at their devoted heads by irate travellers, shivering on draughty platforms during the most deliberate and painstaking examination of their belongings. The excellent catch made at ther bolt definerate and painstance commonly of their bolt and at Basle, thanks to the tenacity of one of these func-tionaries, will, we trust, not unduly fan their ardour in future. A young man alighted the other day from the Paris express, serene in the possession of

papers testifying to his Swiss nationality. He had papers testifying to his Swiss nationality. He had passed the French Customs control and apparently felt he had safely reached his goal. But he had counted without the astute Swiss Customs official, who, like a Cerberus in uniform, pounced upon his trunk, the bottom of which appeared to him of suspicious thickness. The young man's airy explanations that the double bottom was a quite income this reliant to the potential of the subject results. of suspicious thickness. The young man's airy explanations that the double bottom was a quite innocent affair did not convince this vigilant guar-dian of the interests of national revenue, and a search of the hiding place revealed a most inter-esting collection of military documents which ap-pear to have been abstracted from the French Ministry of War. The papers include a letter addressed to Chicherin at Lausanne, to be de-livered presumably by the bearer. The young man, who is alleged to be Russian by birth and to reside in Berlin, calls himself Kirschbaum, and his papers of Swiss naturalization are apparently in order. He has been put under provisional arrest, so that this find falls into the unsuspecting lap of the Federal authorities, instead of into the expectant hands of the Soviet representatives. A demand for Kirschbaum's extradition has been made by France, but for the present the demand has been refused. In the meantime the French military authorities are investigating this extra-ordinary case with a view to verifying the authen-ticity of the stolen documents and discovering accomplices in the theft, while the chagrined French Customs officials are gnashing their teeth at having allowed this harvest from the "cherry-tree" to slip through their fingers. On Christmas Eve, Alt-Bundesrat Emil Frey, formarly Director of the International Bureau of

On Christmas Eve, Alt-Bundesrat Emil Frey, formerly Director of the International Bureau of the Telegraphic Union, passed away at his birth-place, Arlesheim, near Basle, in his 85th year. The life of this illustrious Swiss politician was filled with admirable work for the welfare of his correction bir.

comparinots, his sympathies being particularly drawn towards the alleviation of the workers' lot. He was President of the Swiss Confederation in 1894

EXTRACTS FROM SWISS PAPERS.

LES PONTS DE FRIBOURG. Samedi après-midi, foire de la St-Nicolas, c'était fête à Fribourg: Le vieux et célèbre pont suspendu de Zàhringen,

Le vieux et célèbre pont suspendu de Zàhringen, va disparaître et sera remplacé bientôt par un nouveau pont en pierre.' Mgr. Besson, évêque de Lausanne et Genève, a béni la première pierre de la nouvelle construction aux sons du canon, et en présence de M. le conseiller fédéral Musy, des autorités cantonales et communales de Fribourg, et d'un nombreux public, M. Chatton, vice-président du Conseil d'Etat, fit un bref discours. La cérémonie terminée un immense cortège se forma au Bourg, traversa la ville dans toute sa longueur et au milieu d'une grande affluence, se rendant à l'inauguration solennelle du pont de Pérolles. Ce cortège comprenait les écoles, les ré présentants des pouvoirs législatifs, exécutifs et judiciaires, les ouvriers employés aux deux ponts, de nombreuses sociétés et abbayes. Depuis fort longtemps on réclamait la construc-tion d'un pont à Pérolles. Car les populations de toute la région, de la Basse Gruyère, de la Haute Singine et du cercle de Mouret ne pouvaient jusqu'-ici parvenir qu'après de longs détours, à la capitale, nurveus comme du set pre la serverse

ici parvenir qu'après de longs détours, à la capitale, entourée, comme elle est, par les profondes gorges de la Sarine.

Le lien est enfin, définitivement établi. Et le pont de Pérolles se détache splendidement au-dessus

pont de Pérolles se détache splendidement au-dessus des sapins. Sa construction a coûté 4 millions. D'une lon-gueur totale de 555 mètres, il surplombe de 70 mètres le niveau de la rivière; sa largeur est de lo mètres. Les 15 voûtes qui le portent sont de longueurs différentes, si bien que l'on a pur très justement dire qu'elles sont comme les pas innégaux d'un géant traversant la vallée profonde. Une énorme foule assistait à la cérémonie de l'inauguration. Une cinquantaine de bannières flot riaent à l'entrée du pont. Mgr. Besson dit quelques paroles de remerciements et M. Buchs, président du Conseil d'Etat, au nom du Gouvernement, remit le pont de Pérolles au peuple fribourgeois. Le

le pont de Pérolles au peuple fribourgeois. Le Cantique suisse termina la cérémonie. Au Café des Charmettes, on offrit une collation

aux ouvriers des deux ponts.

En souvenir de cette inauguration, la Direction des travaux publics a fait éditer un fort bel album. (Le pont de Pérolles, imprimerie Delespre, Fri-

bourg.) La ville à été illuminée pendant la soirée. (Tribune de Lausanne.)

NOTES AND GLEANINGS.

The Winter Season

Climatic conditions now prevailing in the Alps portend an excellent winter sports season; snow has fallen in nearly all districts, and sunny, frosty, portend an excellent winter sports season; snow has fallen in nearly all districts, and sunny, frosty, and windless weather predominates. Although January is generally considered the ideal month to start for the Swiss winter, the daily scenes at Victoria Station, when the two o'clock "winter sports express" leaves, are ample evidence of the exodus which has set in already. The very alluring offers made by some of the tourist agencies seem to have been freely taken advantage of. A fort-night's stay in a first-class hotel at places like Grindelwald or Adelboden is now advertised for £17 to £20, and this includes first-class return journey and all the extras at the hotel for heating, lighting, bath, etc. The great London illustrated papers are full of advice as to the most suitable dresses and sporting outfit and illustrate their ideas by a display of attractive models garbed according to the dictates of the latest fashion. Very little is left untold about the different resorts and the various sports. In *The Graphic* (Dec. 16th) Ward Muir gives the following interesting notes about the origin of ski-ing and its beneficial mental influence: the origin

various sports. In *The Graphic* (Dec. 16th) Ward Muring gives the following interesting notes about the origin of ski-ing and its beneficial mental influence:—
Some correspondence took place in the Press, last winter, relative to the exact date and whereabouts of stated by one writer that Grindlevald was the scene of the first Swiss experiments with ski—which, of course, were invented in Norway. Davos countered the position to judge. But this, I know, is certain that show the scene of a stated by one writer that Grindlevald was the scene of position to judge. But this, I know, is certain that show the scene in the Alps. About the same time Sir Arthur Gonan Doyle was probably the earliest woman of bayos, and was one of the pioneers of actual tours of noise in this neighbourhood, now celebrated for its skictour facilities, Later, in 1901, the famous brothers Richardson came to Davos—after two winters' experience in Norway—and induced the Swiss themselves to skis: an event genuinely historical, for the side of the iter army manceures.
The de, everyone who has at Part the ideal of this resonal about the the attribute Swiss and the foreign. The sport is democratic—it costs next to nothing—so that, the naite Swiss and the foreign. The sport is democratic—it cost next to nothing—so that, the naite shift and proves the ski and the foreign. The sport is democratic—it cost next to nothing—so the correade on any ambitious exploration of the bavos, the latter bigs shopkeepers, barring the source of the latter bigs shopkeepers, barring the bave shift and the local ski adoption in the right and and the lating on of the skist and toboggon runs. He says:—
The some writer, in *The Sphere* (Dec. 16th), the new shift, and the shift or explored for the resonstend to or and proves the levelling of a huge arrae of protect from frost, and hydrants for the hoses. In which after shift of water, and the show the says and the source shift, and the show the side adoption of the state and the shift expl

Capital Levy and Catholics.

An interesting analysis of the voting on the Capital Levy is contained in the *Tablet*. (Dec. 16), which points out that in the distinctly Catholic cantons the measure was rejected by a **majority**: of 21 to 1, whilst the figures for the whole country